

# **Badische Landesbibliothek Karlsruhe**

**Digitale Sammlung der Badischen Landesbibliothek Karlsruhe**

## **Gebete und Segen (vor allem Schutzsegen), lat.-dt. - Cod. St. Georgen 33**

**Westschwaben, [2. Hälfte 15. Jh.]**

Abendmahlssegen, dt.-lat.

[urn:nbn:de:bsz:31-376518](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:31-376518)

Innoie pris  
et filij et spc  
sa. Amen.

**D**n sigillt ge  
segnet mit de  
wortē die got  
selb' an de gros  
sen dinstag

poia salu  
s. Amen  
in uob  
uicij  
tradit  
lam scri  
buer  
s ambul

Sprach · wer li-  
nen frölicham  
ge segnet brächt  
vñ den sinen  
hailgē Jungu  
gab Ingottes  
namē Amē.  
**HE** · g · f · o · d · hi ·

me-  
ema  
epu  
ioth  
meli  
cala  
gram  
vas

me. adonaij.  
emanuel. ihc  
xp̄us de⁹ fort  
iothe digna  
melio sabaoth  
caladai tena  
gramatō r̄toz  
vas sabat⁹

**A**lpha et **Ω** **I**h̄c  
autē transiēs  
p̄ mediū illoꝝ  
ibat. **I**mū au  
tē sc̄llimū no  
mē dī ē adra  
mē. **P**ipm̄ fr̄a  
sūt oīa et sine

ip̄o fr̄a  
chil. p̄  
on. **I**h̄c  
fiat p̄  
tute tu  
meri  
**D**e  
unser

ipō fīm ē ni  
chil. p̄r on. fili9  
on. sp̄r on. **¶**  
**F**iat pax in uir-  
tute tua. Et  
metū sādaij  
**¶** **D**er frid  
unser9 herrē

ihū xpi vñ die  
tugent. vñ die  
craft des hailgē  
aritzes. vñ d'  
magtū vñser  
liebē si·owen  
sant maria  
beschirmind

vñ bel  
mich  
mine  
den. A  
Drin  
nomē  
lion. h  
baodh

vñ behütend  
 mich vor alle  
 minen vigin-  
 den. Amen. **di**  
**Primū** **noīa**  
 nomē dī. **he**-  
 lion. **heli**. **sa**-  
 baodh. **helios**

pi vñ d  
 nt. vñ d  
 des h  
 es. vñ d  
 tū vñ d  
 frowen  
 maria  
 irmin